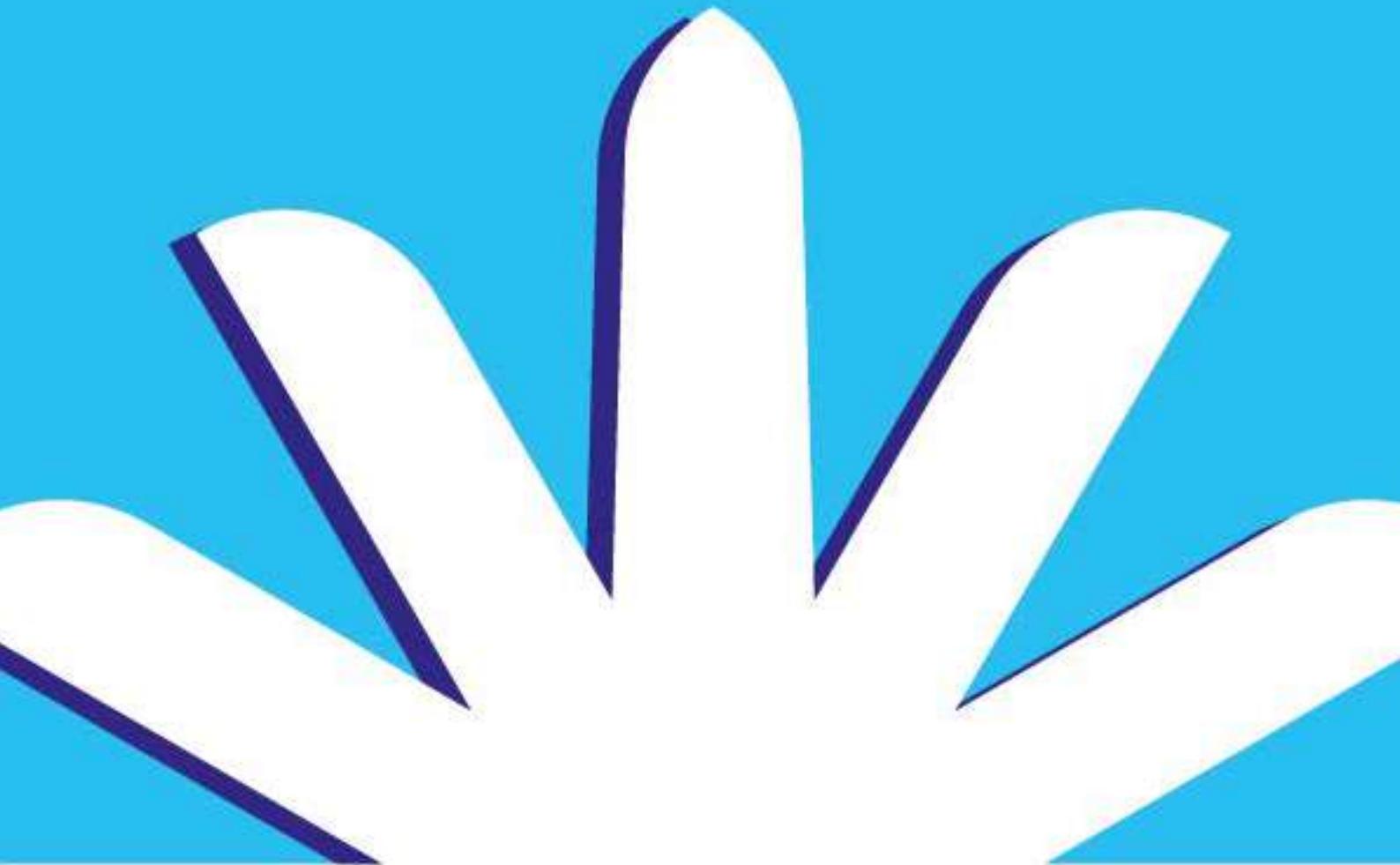




# Ruta “Moby Dick”

**70 aniversario del rodaje en  
Las Palmas de Gran Canaria**



# Créditos.

## Agradecimientos:

Marta de Santa Ana, Daniel Roca Suárez, César M. Díez Correa, Antonio Quevedo, Diana Pavillard, Daniel Rodríguez Zaragoza, Jane Bravo de Laguna Blandy, Margarita Bravo de Laguna Blandy, Pedro Vázquez, Amalio Barrera, José Arias, Luis Serrano, Clarisse Bourgeois, Estrella Álamo, Juan Antonio Carvallo, Phyllis Head Bravo de Laguna, Manuel Márquez, Fernando Díaz, Andrés Arencibia, José Antonio Benítez, Antonio José Betancor, Francisco Correa, Carlos de la Peña, Felipe del Rosario Betancor, Mariano de Santa Ana, Juan Francisco Fonte, Tere Fuentes Naranjo, Pedro González, Jaime Guiscafré, Agustín Hernández Valido, Elena Jorge Padrón, Amor Jiménez Fuentes, Juan Márquez, Vicente Mujica Moreno, Carmelo Ortega, José Carlos Ortiz, Andrés Padrón, Manuel Pérez González, Alejandro Ramos Martín, María del Rosario Santana, Juan Socorro, Pedro Schlueter, Rosario Valcárcel, Servando Vera, Carmen Zumbado, David González Quintana.

Esta ruta incluye información de *Salvar la Memoria: 50 años de Tirma y Moby Dick* (2007-2011), trabajo de recuperación documental dirigido por Luis Roca con apoyo del Ayuntamiento de Las Palmas de Gran Canaria, el Cabildo de Gran Canaria, el Gobierno de Canarias, el IES Politécnico Las Palmas y el Gabinete Literario de Las Palmas de Gran Canaria.

**Edita:** Turismo LPA, Las Palmas de Gran Canaria, S.A.

**Textos:** Luis Roca Arencibia.

**Fotos:** Colecciones privadas, entre otros, de César Díez / Antonio Quevedo / Juana Bravo de Laguna Blandy / José Arias / Luis Roca

**Diseño y maquetación:** Reglade3 Diseño Industrial y Gráfico.

Turismo LPA, Las Palmas de Gran Canaria, S.A. no se hace responsable de los errores que se puedan encontrar en esta guía, pero agradecemos nos comuniquen por escrito cualquier error o nueva información.



lpavist.com

**Dedicado a las personas que trabajaron en el rodaje de *Moby Dick* en Gran Canaria y a quienes han ayudado a mantener encendida su memoria.**

**Luis Roca**

*«Moby Dick» fue la película más difícil que he hecho en mi vida. Perdí tantas batallas mientras la hacía que llegué a pensar que mi ayudante de dirección estaba conspirando contra mí. Luego comprendí que era solamente Dios. (...) La película, como la novela de Herman Melville, es una blasfemia, así que supongo que podemos pensar que cuando Dios nos envió aquellos terribles vientos y aquellas espantosas olas estaba defendiéndose.*

**John Huston**

# Ruta conmemorativa del 70 aniversario del rodaje de «Moby Dick» en Las Palmas de Gran Canaria.



En 1956, Hollywood adaptó el clásico de la literatura de Herman Melville *Moby Dick*, con dirección de John Huston y protagonizada por Gregory Peck como el Capitán Ahab. El guion es de Ray Bradbury, John Huston y Norman Corwin. Su rodaje en Gran Canaria se realizó durante cinco semanas, entre el viernes 17 de diciembre de 1954 y el miércoles 19 de enero de 1955, casi todo en Las Palmas de Gran Canaria.

## Producción y recorrido.

La película fue producida por Moulin Productions y distribuida por Warner Bros. En su rodaje en Las Palmas de Gran Canaria participó como productora Elstree Pictures Limited. Costó más de siete millones de dólares, encareciéndose casi tres millones de dólares sobre lo inicialmente presupuestado, 4,5 millones de dólares. Sus derechos pertenecen hoy a Metro Goldwyn Mayer.



Fue el filme más taquillero de 1956 en Estados Unidos, con una recaudación de 10,4 millones de dólares. La película fue señalada por la National Board of Review como una de las diez mejores de 1956. Asimismo, esta organización otorgó el premio a mejor director del año a John Huston y a mejor actor de reparto a Richard Basehart. Huston también recibió el galardón a mejor director por parte del Círculo de Críticos de Nueva York. La relevancia del filme ha ido agrandándose con el paso del tiempo, hoy está considerada entre las cien mejores películas de la historia del cine. En España se estrenó en 1958, cuatro años después del rodaje, en Las Palmas de Gran Canaria en el Royal Cinema. Es la película más importante rodada en Canarias.

## Argumento de la película.

El Capitán Ahab está obsesionado por cazar a la gran ballena blanca Moby Dick. Al mando de su barco, el Pequod, la persigue incansablemente. Entre la tripulación está Ismael, el único superviviente de la historia. Él será quien nos cuente cómo la sed de venganza de Ahab acabó con su propia vida y la de todos sus compañeros de tripulación.



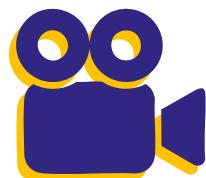
## Personajes y actores.

Estos son los principales actores y personajes que estuvieron en el rodaje en Las Palmas de Gran Canaria: Gregory Peck (Capitán Ahab); Richard Basehart (Ismael, marinero); Leo Genn (Starbuck, primer oficial); James Robertson Justice (Capitán Boomer); Harry Andrews (Stubb, segundo oficial); Seamus Kelly (Flask, tercer oficial); Friedrich von Ledebur (Queequeg, arponero, escudero de Starbuck); (Bernard Miles Manxman); Tom Clegg (el arponero indio Tashtego, escudero de Stubb); Edric Connor (el arponero negro Daggoo, escudero de Flask). No está acreditado, pero participó también en el rodaje en Las Palmas de Gran Canaria el actor Michael Higgins.



## ¿Qué se rodó en Las Palmas de Gran Canaria?

Entre 20 y 25 minutos de metraje sobre la duración total de 110 minutos del filme. En el mar de Las Palmas de Gran Canaria se filmó el final de la película, esto es, la caza de Moby Dick y el epílogo; los planos de la tripulación en las barcas balleneras en las otras dos cazas de ballenas que muestra el filme; al menos dos secuencias sobre la cubierta del Pequod; y, al menos, una secuencia en interior, en el camarote del Capitán Ahab.



## ¿Por qué se rodó en Las Palmas de Gran Canaria?

Este rodaje estaba previsto en Fishguard (Gales), pero el mal tiempo lo impidió, haciendo que las dos ballenas con las que intentaron rodar se perdieran, una destrozada y otra desaparecida en la niebla. Entonces decidieron desplazar el rodaje a Las Palmas de Gran Canaria.



# Las cuatro zonas principales de la ruta.

## Zona uno de la ruta: Avenida Marítima.

Si caminamos por el paseo que une las playas de **Las Alcaravaneras** y **La Laja** y miramos al mar, especialmente en el trayecto que va del **Muelle Deportivo** al barrio de **Vegueta**, podremos imaginarlo. En esta franja de mar que da al este se filmó buena parte de *Moby Dick*. El rodaje se solía realizar de nueve de la mañana a cinco de la tarde a milla y media al sur del Muelle Grande, que entonces era el dique exterior del **Puerto de La Luz**. Todo lo que vemos hoy era mar abierto, sin diques de ningún tipo.

La maqueta de la ballena *Moby Dick* llevaba un grillete bajo el agua en la proa y amarrado ahí un cabo de setenta metros que por la otra punta estaba unido al remolcador **Fortunate**, de la consignataria inglesa Miller y Cía, conocida como Casa Miller, fundada en 1887, entonces la principal empresa del Puerto de la Luz. José Carvallo era el patrón del remolcador. La ballena subía o hundía la cabeza en el mar según la potencia con que la arrastrara el remolcador.

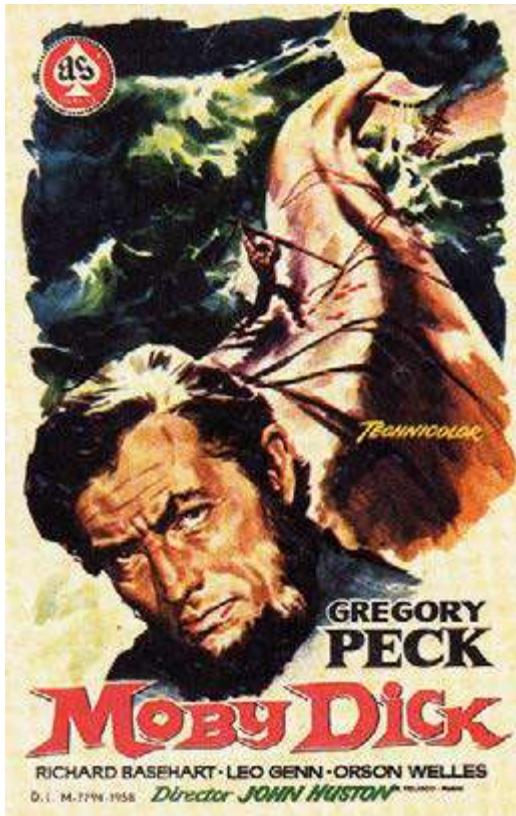
La embarcación que llevaba todos los días a John Huston, a Gregory Peck y al resto de actores al rodaje era el yate **Tishbite**. La tripulación la formaban un capitán y un maquinista ingleses y cinco marineros españoles. En el yate siempre se transportaba el ataúd de Queequeg usado en el epílogo.

Como apoyo iban tres falúas de la Casa Miller, **la Teror, el Mirlo y el Cory**. Desde estas falúas se lanzaban los chorros de agua a distancia sobre el cachalote, pues habían sido equipadas con unas bombas de agua para simular temporales.

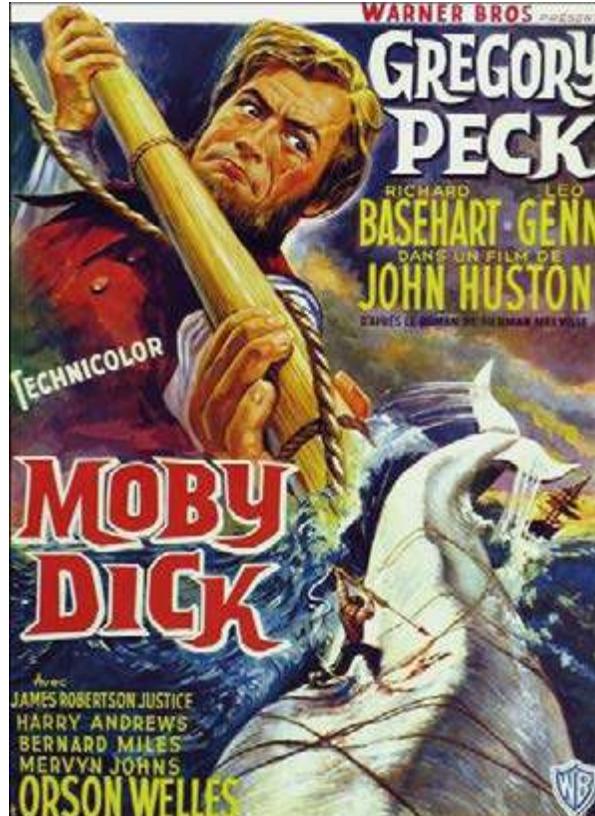
John Huston, Gregory Peck y el resto de actores solían pasar toda la jornada en el yate, procedentes del **Hotel Santa Catalina**. En la embarcación de recreo desayunaban y almorcaban con comida que se traía del **Hotel Parque**. Gregory Peck llegaba cada día a las cinco de la mañana a la sala de maquillaje para dibujarle la cicatriz que le cruza el lado izquierdo de la cara. El actor Friedrich von Lebedur, que encarnaba a Queequeg, llegaba una hora antes, pues había que trabajar sobre los tatuajes que lucía por todo su cuerpo. Durante todo el rodaje, Peck contaba con un doble de luces canario. También había un muñeco que se usó en tomas lejanas.



**Erich Lessing.** Documentó el rodaje el prestigioso fotógrafo austriaco Erich Lessing. En su colección de fotografías, en las tomadas en este lado de la bahía vemos la maqueta surcar las aguas con miembros del equipo sentados sobre su lomo; a John Huston durante el trabajo de dirección del filme; y el operativo especial necesario para rodar los momentos en que Peck estaba encaramado a lomos de Moby Dick, en un decorado específico basculante.



Afiche *Moby Dick*. Cartel promocional de la película con Gregory Peck como protagonista.



Afiche *Moby Dick*. Cartel promocional de la película con Gregory Peck sujetando el arpón.

### Anecdotalario: Riesgo.

Aquí se rodó la toma más peligrosa para el actor Gregory Peck. El cuerpo del Capitán Ahab, con una pierna metida en la ballena, muerto y atrapado por las propias sogas de los arpones con los que se había intentado dar caza a la ballena, debía hundirse bajo el agua unos segundos y luego volver aemerger. Todo ello moviendo la maqueta con un sistema mecánico que manejaba a manivela un operario del puerto llamado Sindo. Peck quiso hacer él mismo el plano sin recurrir a un especialista. Al acabar la secuencia, Gregory Peck agradeció a Sindo su pericia diciéndole que su vida había estado en sus manos.



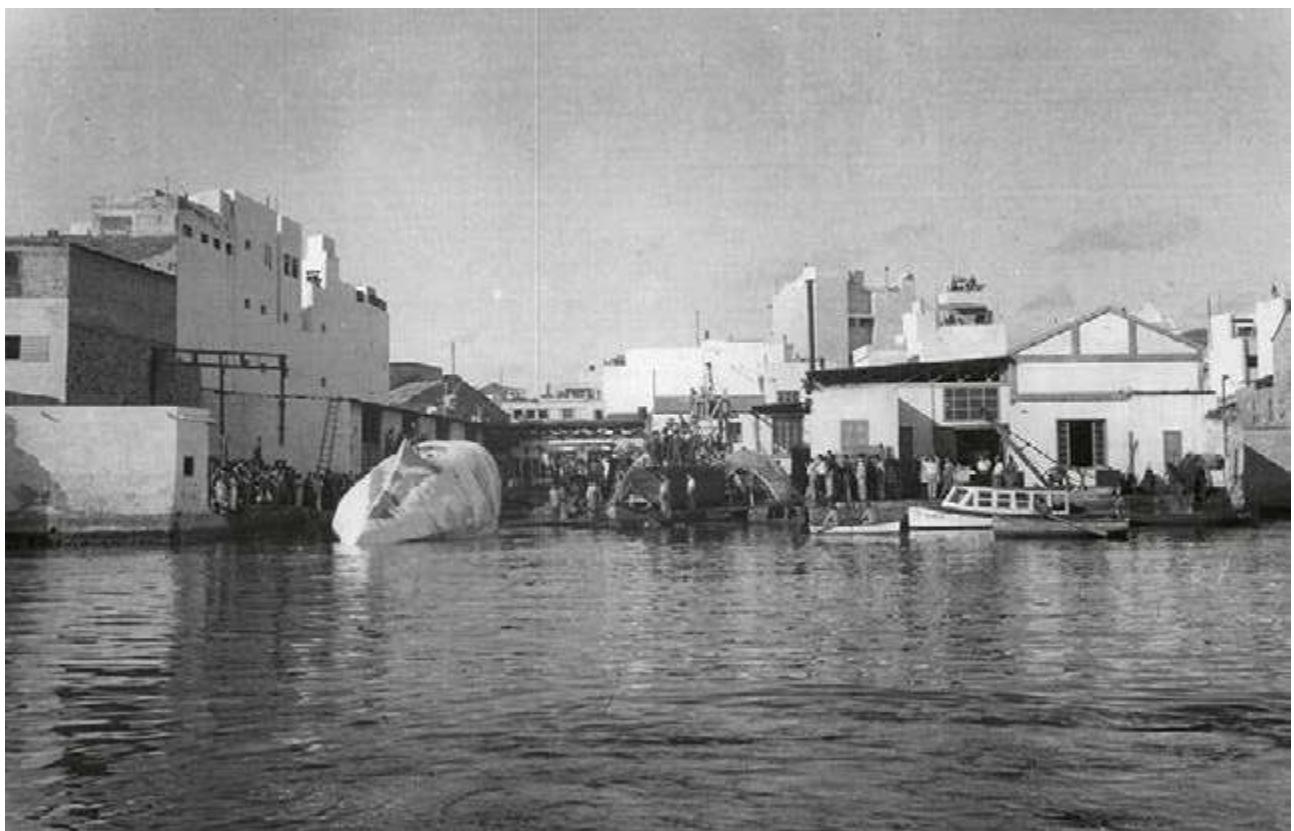
Grupo Botadura *Moby Dick*. Fotografía en blanco y negro en Las Palmas de Gran Canaria. Equipo de trabajo posando junto a la maqueta y barca de *Moby Dick*.

### Anecdotalia: Propina.

En esta zona ocurrió una anécdota relacionada con el niño Manuel Márquez, que entonces contaba trece años y fue contratado como el grumete del barco, y a quien, por su edad, lo acompañaba al rodaje su hermano, dos años mayor que él. La anécdota se produjo en la gabarra sobre la que se filmaba, durante una de las partidas de póquer que jugaban en los momentos de descanso. Una ráfaga de viento traicionera lanzó la montaña de dólares al mar. Tras unos segundos de sorpresa, el hermano de Manuel se lanzó sin dudarlo al mar y rescató los billetes. A cambio, recibió de Gregory Peck una propina que no olvidarían nunca.



David J. Nieves. Fotografía en blanco y negro de dos personas con el mar de fondo.



Botadura general. Fotografía en blanco y negro en el embarcadero de Las Palmas de Gran Canaria. Personal trabajando en el montaje de las maquetas de *Moby Dick*.

#### Anecdotoario: El plano más importante.

También en este litoral de naciente se rodó el que John Huston consideró el plano más importante de la película. Es cuando vemos a Gregory Peck ahogado, atrapado en las sogas usadas para arponear a Moby Dick, moviendo el brazo inerte, como si indicara a los marineros que deben continuar la caza. Como confiesa Huston, fue un plano imprevisto, que surgió por el movimiento del mar y el balanceo del propio cetáceo.



Queridos ingleses. Fotografía en blanco y negro en alta mar, con la ciudad de Las Palmas de Gran Canaria en el horizonte; en el agua, aparece la maqueta de la ballena y parte del equipo de rodaje encima de ella.

**Elder.** Otra importante empresa inglesa del Puerto de la Luz, Elder Dempster Canary Islands, conocida como la Casa Elder, tuvo también una participación relevante en el rodaje. El rol de Elder lo demuestran las fotos que conservan sus descendientes. Entre estas, una de Gregory Peck con el cineasta grancanario David J. Nieves, cámara del NO-DO. El reportaje del NO-DO filmado en la ciudad de Las Palmas de Gran Canaria tiene fecha de emisión de 24 de enero de 1955. Puede verse en la web de Radio Televisión Española. NO-DO es la abreviatura de los Noticiarios y Documentales Cinematográficos del franquismo, reportajes con noticias políticas y sociales que se proyectaban antes de las películas en los cines.

**Expectación mundial.** El reportaje del NO-DO es indicativo de la expectación que levantó el rodaje. Otros son las noticias del tumulto que provocó en el aeropuerto madrileño de Barajas la llegada de Gregory Peck, que hizo escala el 12 de diciembre de 1954 antes de volar a Canarias, acompañado de John Huston. Reportajes especiales sobre el rodaje como el que publicó en 1955 la revista francesa *Paris Match* demuestran que se trataba de un acontecimiento mundial.



Cola de *Moby Dick* en el Puerto de La Luz. Fotografía en blanco y negro de la cola de *Moby Dick* remolcada por un barco en el Puerto de La Luz de Las Palmas de Gran Canaria.

### Anecdotal: Proenza.

El 31 de diciembre de 1954 se soltó el cable que unía la ballena con el remolcador. La ballena había quedado a la deriva y se dirigía hacia la costa. Para evitar una nueva pérdida, John Huston se introdujo por una escotilla dentro del cachalote después de agarrar una botella de whisky. «Hasta el año que viene», les dijo a los que estaban fuera, después de saludar militarmente a la tripulación y dar un largo trago. Había que lograr pasar el cable por un agujero que había en el vientre de la ballena, pero ahora no solo se trataba de recuperar la ballena, sino también de salvar la vida al director. Superando las grandes olas que levantaban la maqueta fuera del agua y la dejaban caer de golpe, el cabo se recuperó gracias a la pericia del ayudante de dirección irlandés Kevin McClory y su asistente, el barcelonés Isidoro Martínez Ferry, campeón de natación, que se lanzaron al mar. «Grandes olas levantaban la ballena fuera del agua y luego la dejaban caer de golpe. Esos hombres arriesgaron su vida», escribió John Huston.

## Mapa de la zona uno de la ruta.

Algunos puntos relevantes marcados en el camino son: zona de Vegueta, Hotel Parque, Hotel Santa Catalina, zona del Puerto, Edificio Miller y Muelle Grande.



Mapa de la ciudad de Las Palmas de Gran Canaria con la ruta uno, desde las Alcaravaneras hasta la Playa de La Laja.

## Zona dos de la ruta: Puerto-Canteras.

### 1. Calle Poeta Agustín Millares Sall, número 3.

El lugar donde hoy se encuentra el **Edificio Mapfre** era, en los años 50 del siglo XX, la sede de la **Compañía Carbonera de Las Palmas, S.A.**, de nombre original inglés talleres **Hull Blyth**, a la que se accedía por el número 13 de la calle Pescadería, hoy calle López Socas, perpendicular a la calle Rosarito, también colindante con el taller. **Carbonera de Las Palmas** formaba parte de la Casa Miller.

Este lugar cercano al Mercado del Puerto daba entonces directamente al mar, como el propio mercado. Esos terrenos ganados al mar son hoy trazado urbano de acceso al barrio de La Isleta (los finales de la calle Eduardo Benot y la calle Poeta Agustín Millares Sall), la Avenida Marítima, con sus cuatro carriles, el puente llamado Onda Atlántica y parcelas pertenecientes a la Autoridad Portuaria, entre ellas el acuario de la ciudad.

Fueron carpinteros de ribera canarios de Hull Blyth quienes construyeron la maqueta del cachalote gigante albino Moby Dick, de **25,6 metros de largo y 100 toneladas de peso máximo**. Se hizo utilizando **madera, tela metálica y caucho** sobre una embarcación de quilla plana que llamaban **aljibe o chata**, que servía para llevar agua a los barcos fondeados en la bahía. La gabarra, propiedad de Armando Torrent, se llenaba con agua para dar más o menos peso a la construcción. El caucho utilizado era desconocido en Canarias, el rodaje de *Moby Dick* supuso su introducción en las islas.



Boxeo Espectador. Fotografía en blanco y negro del reparto de *Moby Dick* en un evento.

Los trabajos se iniciaron el 25 de noviembre de 1954. El cachalote blanco tardó en construirse un mes. Participaron entre cuarenta y cincuenta obreros canarios, además de los especialistas ingleses. También se construyeron estas otras piezas: una **sección del lomo** de la ballena, en un **decorado basculante**, montado sobre otra gabarra sobre la cual también se construyó una sección de la cubierta del barco ballenero **Pequod**, que incluía la **cofa** del barco; y uno de los cuatro **botes balleneros**, tipo «dory», alargados, de dos puntas y ocho metros, que aparecen en la película, usados para la captura de cachalotes gigantes en la mitad del siglo XIX en que se sitúa la acción. La **cola** del cachalote gigante, **articulada**, se trajo de Inglaterra. Otra firma del puerto, **Varaderos Jorge**, situada en la calle Albareda 38-40, participó en la construcción de los decorados del Pequod sobre la gabarra y en el ensamblaje de las piezas.

#### Anecdotal: Mano de obra canaria.

En un principio, la productora inglesa había trasladado a Las Palmas de Gran Canaria a especialistas desde Inglaterra para la construcción de la ballena. Al comprobar el nivel de los carpinteros de ribera canarios, los especialistas ingleses fueron enviados de vuelta, construyendo la ballena los canarios.



Pedro Glez. Fleitas. Fotografía en blanco y negro de un grupo del reparto posando.

### Anecdotario: Botadura.

La niña María Amalia Guillén Martí fue la encargada de estampar la botella de champán contra la cabeza de *Moby Dick* antes de que esta rodara por primera vez al mar. «Amalita» Guillén era la hija del Gobernador Civil de Las Palmas y jefe provincial del partido único franquista en Las Palmas entre 1954 y 1956, Santiago Guillén Moreno. La botadura se produjo el miércoles 29 de diciembre de 1954, en torno a las tres de la tarde, y provocó una gran expectación.



Botadura *Moby Dick*. Fotografía en blanco y negro del rodaje en el embarcadero.



### 2. La Puntilla.

Donde hoy está la plaza Eduardo Suárez Morales, cuyos bajos están ocupados por instalaciones del **Club Victoria**, en 1954 existían unas características casas con balcones que colgaban sobre el mar. Si nos apoyamos en la barandilla de la plaza, podemos imaginar al equipo de *Moby Dick*, con John Huston y Gregory Peck al frente, bajando a la playa para subirse a las embarcaciones que los llevaban al rodaje en este lado de la bahía.

La producción utilizó el llamado **Club de los Millonarios**, sociedad ubicada en la planta alta del bar **Juan Pérez** (Prudencio Morales, 19), como sala de maquillaje y peluquería. El bar Juan Pérez era punto de encuentro y lugar de descanso y refrigerio de técnicos y actores.

Por otro lado, el **Real Club Victoria** inauguró su sede en el actual emplazamiento que mantiene en el número 4 del paseo de Las Canteras el 23 de diciembre de 1954. A la fiesta de Nochevieja en el club, tres días más tarde, acudieron muchos miembros del equipo de rodaje, que empataron aquella fiesta con el trabajo del día siguiente. Durante el rodaje se trabajaba todos los días, sin importar que fuera domingo o festivo.

#### Anecdotario: Lentillas.

Con los actores y el equipo en la zona, La Puntilla bullía de personas que se acercaban a curiosear. Algunas aún recordaban, décadas después, la impresión que les causaba ver las lentillas de colores que se ponía y quitaba Edric Connor, un actor que fue especialmente popular entre la chiquillería. El asombro de muchos, que nunca habían visto lentillas, menos de colores, era grande.



Connor en Santa Catalina. Fotografía en blanco y negro de grupo actoral.

### **3. Parque Pepe el Limpiabotas.**

Se eligió este lugar por ser el que mejores vistas ofrece de la bahía de **El Confital** sin abandonar el casco urbano. Dos fueron los rodajes principales que se llevaron a cabo en esta bahía que da al poniente, los planos de las barcas balleneras cuando salen en persecución de la ballena y el epílogo.

Si oteamos el mar donde destaca, cerca de la costa, el Roque Cabrón, podemos imaginar los cuatro botes balleneros de la película, con Gregory Peck, Richard Basehart, Leo Genn, Harry Andrews, Edric Connor, Seamus Kelly, Bernard Miles, Tom Clegg y Friedrich von Ledebur, acompañados de figurantes canarios, junto al yate Tishbite y otras embarcaciones de apoyo, rodando la caza del cachalote.

Cuando había que filmar tomas lejanas de las barcas, se llevaban consigo a pescadores y cambulloneros como remeros. Para ello, se realizó una convocatoria en **La Puntilla**. Se presentaron sesenta personas y se contrató entre diez y doce.

En esta zona se rodó el epílogo del filme, con Ismael (Richard Basehart) como único superviviente, asido al ataúd construido para su amigo Queequeg en medio del océano. El plano se rodó el 27 de diciembre de 1954.

También se filmaron en este lado del litoral planos con la ballena. En esos casos, el operativo de rodaje trabajaba tanto en la costa próxima a El Confital como en la zona de las antiguas factorías Lloret y Llinares, en el mar frente al **Auditorio Alfredo Kraus**, por ser la más profunda para el remolcador. Hubo días en que la maqueta de la ballena «durmió» fondeada frente a El Confital. Podemos imaginarla si dirigimos la mirada al Roque Cabrón durante la marea alta, pues en esos momentos parece un enorme cachalote varado. El yate Tishbite quedó atracado algunas noches en la zona de Los Nidillos.

#### **Anecdotal: Carne o pescado.**



En las imágenes de Erich Lessing tomadas en esta zona destacan las numerosísimas gaviotas en el cielo. Eran necesarias para dar veracidad al momento de la caza, pues son las que advierten de la presencia de la ballena y durante la caza sobrevuelan todo el tiempo la escena. La cuestión es que los ingleses pedían como cebo para atraer a las gaviotas carne de res, sin saber que había gente del barrio que se quedaba con parte de esos cuantiosos paquetes de carne y al mar echaban las sobras del pescado. Los precios de la carne eran, en esos tiempos, prohibitivos para muchos. En el barrio se dice que se pudo comer mucha carne en La Isleta gracias a *Moby Dick*.

# Mapa de la zona dos de la ruta.

## Recorrido:

1. Calle Agustín Millares Sall, número 3.
2. La Puntilla.
3. Parque de Pepe el Limpiabotas.



Mapa de la ciudad de Las Palmas de Gran Canaria con la ruta dos, desde el Puerto hasta La Isleta.



## Zona tres de la ruta: Ciudad Jardín.

### 1. Hotel Santa Catalina.

En **Ciudad Jardín**, principal barrio residencial histórico de Las Palmas de Gran Canaria, se ubica el **Hotel Santa Catalina**, el más importante de la ciudad. Con su característica planta de mariposa, había sido reinaugurado en 1952, solo dos años antes del rodaje, a partir de una obra del arquitecto Miguel Martín-Fernández sobre el original de 1892 del escocés James M. MacLaren.

Aquí se alojaron los miembros principales del equipo, entre ellos, Gregory Peck, John Huston, Leo Genn y Richard Basehart. Además, en una habitación distinta a la de Peck dormía su novia, la periodista Veronique Passani. Peck calificó el hotel de «soberbio, sin duda uno de los mejores de Europa». El hotel contaba entonces con una bolera, donde pasaban muchos ratos libres los artistas y técnicos allí alojados.

Gregory Peck llegó a Gran Canaria el 16 de diciembre de 1954 en avión por el aeropuerto de Gando junto a John Huston. Finalizó su rodaje el 13 de enero de 1955. Ese día a las siete de la tarde organizó un cóctel de despedida en el hotel.



Benjaume. Fotografía en blanco y negro de los actores en una fiesta.

**Ahab se rasura la barba.** Varios fotógrafos tomaron instantáneas de Gregory Peck afeitándose la peculiar barba que caracteriza al Capitán Ahab. Fue sobre el remolcador Gran Canaria, en alta mar en el litoral de naciente, su último día de rodaje, el 13 de enero de 1955. Quien tuvo el honor de haberlo afeitado fue el barbero del Hotel Santa Catalina, César de Llanos Santana, vecino de Cruz de Piedra, boxeador y entrenador de destacados púgiles canarios.



#### Anecdotalia: Pianos voladores.



El piano del Hotel Santa Catalina acabó rodando por una de sus escalinatas cuando forzudos ingleses del equipo técnico y canarios que sabían que el equipo de rodaje se encontraba en el hotel, ambos grupos en estado de embriaguez, apostaron a ver quién era capaz de cargarlo. Esta anécdota dio pie a muchas versiones, alguna muy exagerada, como que el piano salió volando por uno de los ventanales del hotel. La colección de anécdotas incluye frecuentes juergas de los miembros del equipo y cómo muchas de ellas se empataban con el trabajo del día siguiente.



Grupo en un cóctel. Genn Hustos. Fotografía de grupo en blanco y negro en un evento.

## **2. Club Inglés.**

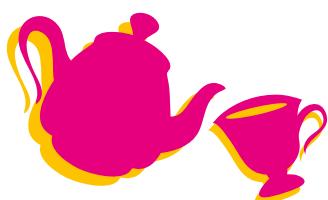
El **British Club of Gran Canaria** fue fundado en 1908. Situado en la **calle León y Castillo, 274**, sigue siendo lugar de encuentro de los descendientes de la colonia inglesa de Las Palmas de Gran Canaria. En el Club Inglés se celebraron varios cócteles con motivo de la película. Fueron convocados por Gerardo Miller, cónsul honorario de Gran Bretaña, Ian Kendall Park, director de la Casa Miller, y Dorothy Park, su esposa.

Gregory Peck acudió una vez al Club Inglés con la pata de palo del Capitán Ahab a una fiesta infantil navideña para sorprender a los niños y jugar con ellos. En el bar del Club Inglés pasó muchas tardes con John Huston tomando whisky.

También se celebraron fiestas en la casa del director de la Casa Miller, Mr. Park, en Ciudad Jardín, situada en la confluencia de la **calle Núñez de Arce** con **León y Castillo**.

### **Anecdotario: Bailes.**

Muchas hijas de familias de la colonia inglesa, entonces quinceañeras, estudiaban en colegios privados ingleses durante todo el año. Como el rodaje coincidió con las vacaciones navideñas, muchas recuerdan detalles del acontecimiento, pues regresaban a la ciudad a celebrar la Navidad y participaron en las numerosas recepciones y fiestas que se celebraron. Por ellas se ha podido acceder a muchas fotos que han permanecido durante décadas en el ámbito privado. Estas mujeres, hoy octogenarias, recuerdan que lo que se bailaba en las fiestas entonces era «vals, foxtrot, ni muy suelto ni muy agarrado».



### **3. Estadio Insular.**

Tres fueron los momentos relacionados con el rodaje de *Moby Dick* que tuvieron lugar en el antiguo campo de fútbol de la Unión Deportiva Las Palmas, inaugurado en 1944, diez años antes del rodaje, y cerrado para el uso deportivo en 2003. Hoy ha sido reconvertido en un parque de 6.000 metros cuadrados de césped y numerosas palmeras que conserva del antiguo recinto tres de sus fachadas originales.

El sábado 25 de diciembre de 1954, día de Navidad, Gregory Peck hizo el saque de honor en un partido que disputaron los equipos B de la Unión Deportiva Las Palmas y el Club Deportivo Tenerife. Fue a beneficio de la campaña de Navidad y Reyes Magos. Peck salió a la cancha con el presidente de la Unión Deportiva Las Palmas, el vicepresidente de la Federación de Fútbol y un grupo de chicas de la alta sociedad isleña, que le entregaron un ramo de flores.



Juana T. Bravo DL Blandy. Fotografía en blanco y negro de Gregory Peck recibiendo un ramo de flores.

El mismo día de Navidad, a las 11 de la mañana, también se jugó un partido en el Estadio Insular que enfrentaba a actores contra técnicos de la película. Gregory Peck jugó de delantero centro.

Otro hito relacionado con el rodaje se produjo el 7 de enero de 1955. Ese día la Unión Deportiva Las Palmas, que había conseguido regresar esa temporada a la Primera División, jugaba contra el Real Madrid de Di Stéfano, Puskás y Gento. El actor Leo Genn, junto a su esposa, acudieron al evento invitados por el comerciante e industrial canario Juan Domínguez Guedes.

**Juan Domínguez Guedes.** Íntimo amigo del actor Leo Genn, conoció por él los problemas que estaba teniendo el rodaje en Gales con la pérdida de dos ballenas. Fue quien informó a los ingleses de la posibilidad de rodar en Las Palmas de Gran Canaria. Él y su esposa prestaron una importante ayuda con las autoridades locales, autoridades portuarias y casas consignatarias inglesas radicadas en el puerto. En su casa, ubicada en la confluencia de las calles Zorrilla y Lope de Vega, celebró la Nochevieja de 1954 con la presencia de Leo Genn y Richard Basehart.

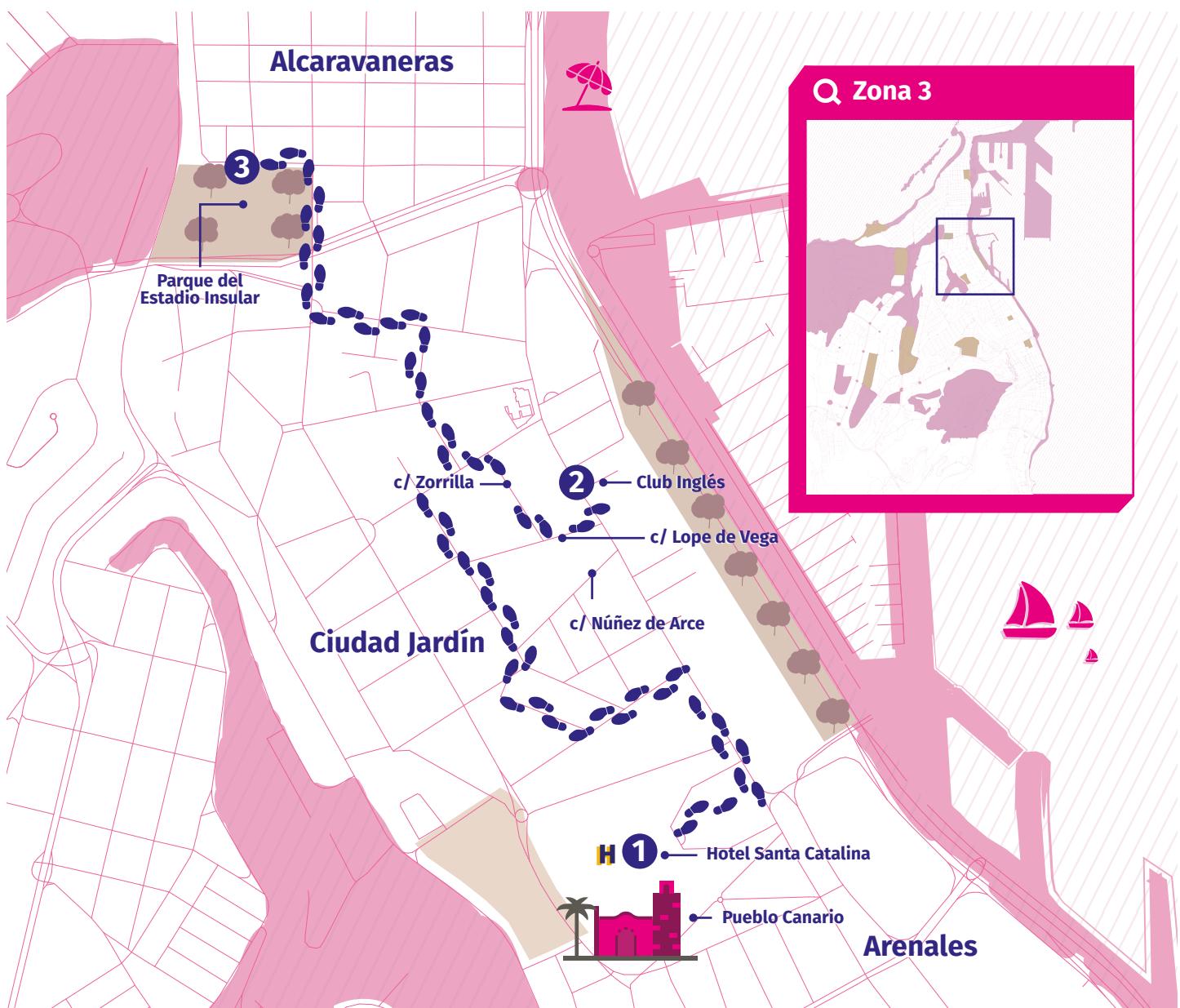


Basehart Pepita de Domínguez Guedes. Fotografía en blanco y negro de personas posando en un evento.

# Mapa de la zona tres de la ruta.

## Recorrido:

1. Hotel Santa Catalina.
2. Club Inglés.
3. Parque del Estadio Insular.



Mapa de la ciudad de Las Palmas de Gran Canaria con la ruta tres, por la zona de Ciudad Jardín.

## Zona cuatro de la ruta: Triana.

### 1. Hotel Parque.

La mayor parte del equipo proveniente de Inglaterra, ocupando en torno a cincuenta habitaciones, se alojó en el **Hotel Parque**. Llegó a la isla en hidroavión. Entonces este hotel era de los principales de la ciudad. Hoy sigue funcionando, en la **calle Muelle Las Palmas**, junto al **parque de San Telmo**, muy cerca de donde estaba el antiguo muelle de Las Palmas.

Desde ese hotel se centralizaba la logística tanto del *catering* como de los taxis del rodaje. Aquí se concentraba buena parte del trabajo de uno de los canarios que trabajaron en el equipo de producción. Se contrataron siete taxis para los traslados del equipo. A los taxistas se les pagaba cada día según el kilometraje del día anterior.

De Gregory Peck los testimonios coinciden en describirlo como un tipo asentado, muy pausado, como la imagen que proyecta en la mayoría de sus películas. De sonrisa burlona y mirada escrutadora. También lo «guapo y alto que era». El actor superaba el metro noventa de altura.



Grupo cóctel. Fotografía en blanco y negro de un cóctel.

En la **calle Clavel**, perpendicular a **Triana**, se formó un tumulto cuando se corrió la voz de que Peck estaba comprando mantelerías canarias y otros productos de artesanía en la **tienda Drago**, ubicada en el número 9 de esa calle.

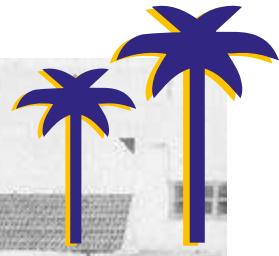


Huston, Peck y Park. Fotografía en blanco y negro de las celebridades.

Cruzando al otro lado del **barranco del Guiniguada**, en el barrio de Vegueta, en el antiguo **cine Avellaneda**, hoy **Teatro Guiniguada**, era donde se proyectaban las tomas que se iban rodando de la película. El 10 de enero se anunció la visita de John Huston y Gregory Peck a la **Casa de Colón**. Ese puede haber sido el día en que Peck parara a tomarse un refrigerio en el **Hotel Madrid**, en la cercana **plaza de Cairasco**. En el interior de la cafetería del hotel se conserva una foto de Gregory Peck en el establecimiento durante el rodaje.

#### Anecdotoario: Remolcador España II.

Un trabajador del puerto ha testimoniado haber visto rodar en el interior de la cabina del remolcador España II decorada como la cabina del Capitán Ahab en el Pequod. Sería el único interior rodado en Las Palmas de Gran Canaria que se conoce. La secuencia corresponde al tenso diálogo entre Ahab y su primer oficial Starbuck, cuando este entiende que el capitán antepone la muerte de Moby Dick a la propia captura de ballenas o la vida de la tripulación.

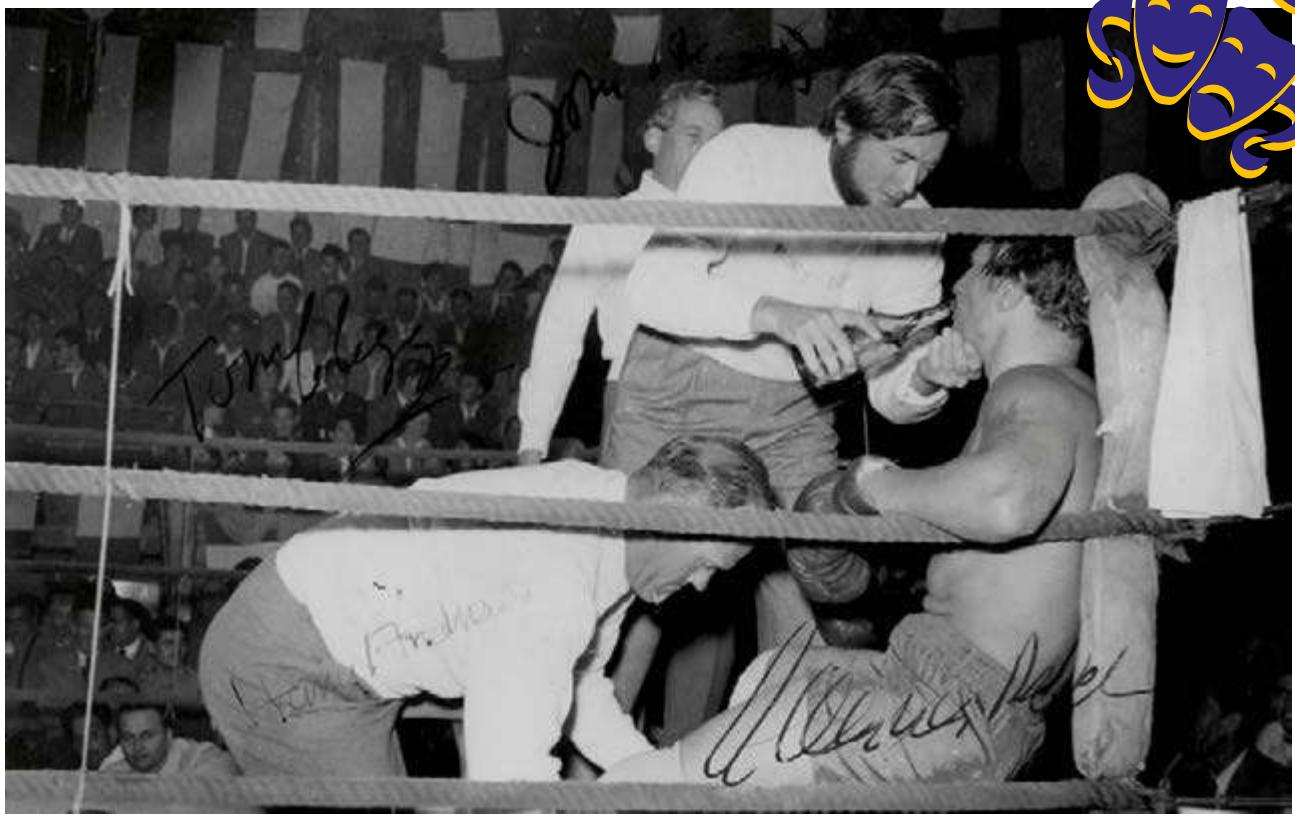


Basculante. Fotografía en blanco y negro de la construcción de la maqueta de *Moby Dick*.

## 2. Teatro Cuyás.

El jueves 30 de diciembre de 1954, en lo que hoy es el patio del **Teatro Cuyás** –entonces llamado Circo Gallera o Gallera del Cine Cuyás–, se celebró un combate de boxeo en un ring levantado sobre el espacio que habitualmente ocupaba la gallera. No fue la única velada celebrada allí a la que acudieron miembros del rodaje. Hay constancia de que el sábado 25 de diciembre, Huston, Peck y Seamus Kelly ya habían acudido aquí a una.

El combate se organizó con el fin de recoger dinero para destinarlo a los niños más necesitados de la ciudad. Tras cuatro combates entre púgiles locales, el actor y cantante Edric Connor interpretó dos canciones, la segunda, “Ol’ Man River”, popularizada por la película *Magnolia* (1951). Gregory Peck, Leo Genn y Richard Basehart participaron portando las huchas para hacer la colecta. Los púgiles del combate de exhibición fueron el actor Tom Clegg y el especialista Joe Powell. Fue el primer combate de la categoría de pesos pesados que



Boxeo. Fotografía en blanco y negro firmada en un ring de boxeo.

se celebró en Las Palmas de Gran Canaria. Ejercieron de ayudantes de los entrenadores Gregory Peck, John Huston y Leo Genn. Seamus Kelly fue el cronometrador y Harry Andrews el maestro de ceremonias.

John Huston hizo entrega de un donativo de 10.000 pesetas al gobernador civil, Santiago Guillén Moreno. Una foto de Gregory Peck entre el público con un puro entre los dientes y riéndose a carcajadas junto a su novia, la periodista francesa Veronique Passani, se publicó en el *Daily Express* británico. Este evento ofrece la única imagen pública de Veronique Passani en Las Palmas de Gran Canaria.

### Anecdotario: Estreno.

El estreno en Las Palmas de Gran Canaria del filme que más popularidad dio a Gregory Peck, *Vacaciones en Roma* —que protagonizó con Audrey Hepburn y popularizó la marca de motos Vespa—, se produjo justamente coincidiendo con la presencia del actor en la ciudad. Fue el jueves el 23 de diciembre de 1954 en el desaparecido cine Capitol (**Paseo Tomás Morales, 23**). A finales de enero de 1955 se proyectó el filme en el cine Teatro Hermanos Millares (el solar hoy lo ocupa el **Hotel NH Imperial Playa, calle Ferreras, 1**), y coincidió con la proyección del NO-DO sobre el rodaje de *Moby Dick* en la ciudad. Así se anunció en la cartelera local. Peck se llegó a hacer una foto publicitaria en Las Palmas de Gran Canaria con el representante de Vespa.

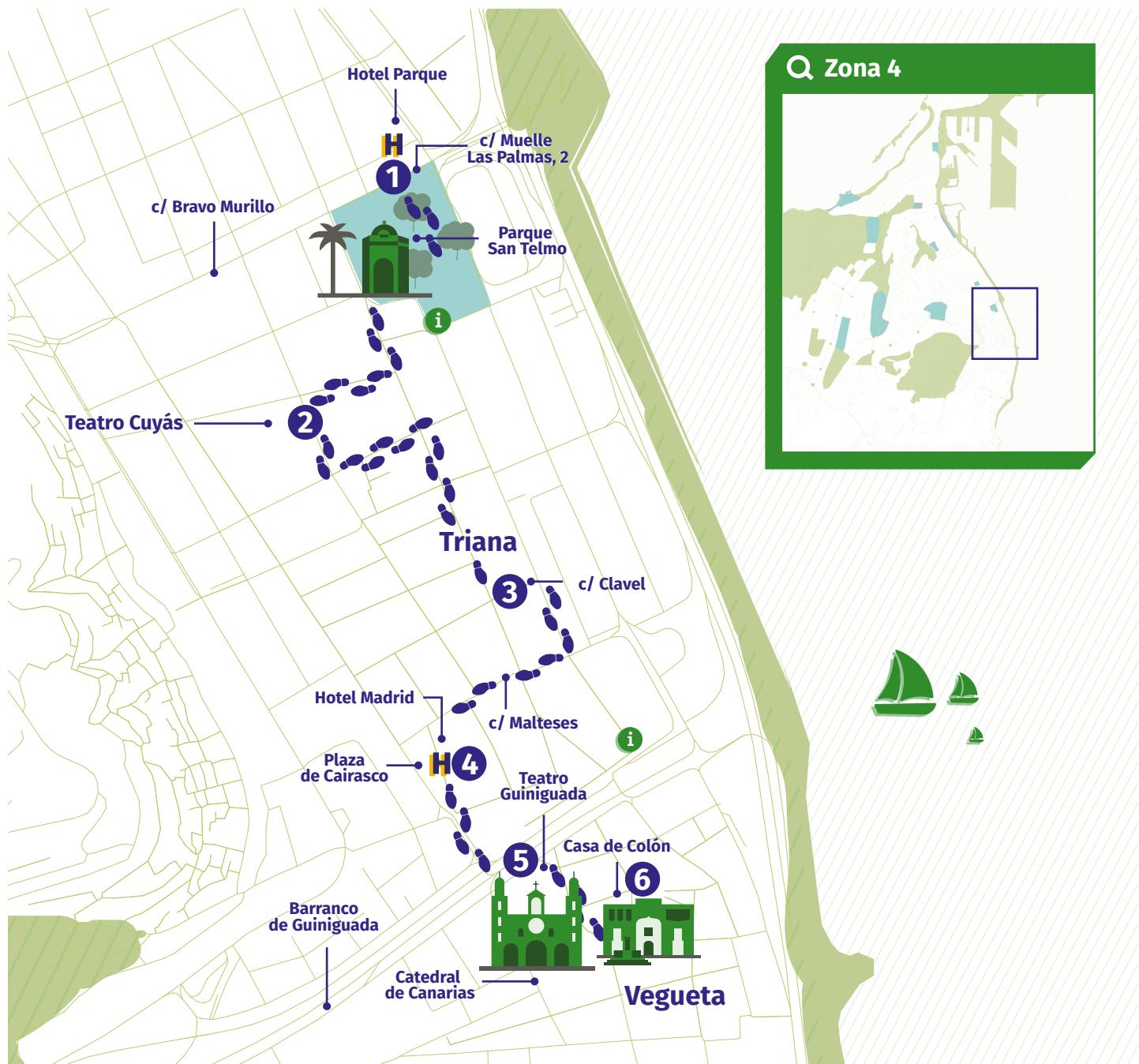


Peck Huston en Gando. Fotografía firmada en blanco y negro en la base de Gando.

# Mapa de la zona cuatro de la ruta.

## Recorrido:

1. Hotel Parque.
2. Teatro Cuyás.
3. Calle Clavel.
4. Plaza de Cairasco
5. Teatro Guiniguada.
6. Casa de Colón



Mapa de la ciudad de Las Palmas de Gran Canaria con la ruta cuatro, por la zona de Vegueta hasta Triana.



# Ruta “Moby Dick”

**70 aniversario del rodaje en  
Las Palmas de Gran Canaria**

